

Vážený pacient,

Pravdepodobne ste si na obale lieku prečitali, že nastala zmena jeho zloženia. Tiež ste si možno všimli, že vzhľad balenia je odlišný od pôvodného lieku. K zmene vzhľadu balenia sme pristúpili kvôli zmene zloženia, aby ste si zmenu okamžite všimli. Prečítajte si, prosím, nasledujúce informácie o týchto zmenách, aby ste mohli s dôverou užívať liek s novým zložením.

Zmeny súvisia so zlepšením zloženia lieku úpravou niektorých pomocných látok. Tieto zmeny prispievajú k lepšej stabilité lieku, čo je pre Vás dôležité. Liečivo - sodná soľ levotyroxínu, však zostáva nezmenené. Zmena pomocných látok nemá vplyv na kvalitu, bezpečnosť a účinnosť lieku.

L-Thyroxin Berlin-Chemie (levotyroxín): zmena zloženia

1. Na čo sa levotyroxín používa?
2. Aké konkrétné zmeny v zložení nastali?
3. Nastali zmeny v pokynoch týkajúcich sa užívania tohto nového zloženia?
4. Čo mám robiť, keď mi lekárnik dal tablety s novým zložením prvýkrát? Mám navštíviť svojho lekára?
5. Aké sú riziká v súvislosti so zmenou zloženia?
6. Aké sú príznaky nerovnováhy vo funkcii štítnej žľazy, o ktorých by som mal vedieť?
7. Aké sú zmeny na škatuľke a vnútornom obale?

1. Na čo sa levotyroxín používa?

Levotyroxín je náhradný hormón štítnej žľazy, ktorý sa používa v prípadoch, kedy je vylučovanie hormónu štítnej žľazy nedostatočné alebo v situáciach, keď je potrebné znížiť vylučovanie hormónu stimulujúceho štítnu žľazu známeho ako TSH.

2. Aké konkrétné zmeny v zložení nastali?

Zmeny sú nasledovné:

- Optimalizácia pomocných látok, ktorou sa zabezpečilo, že obsah liečiva, t. j. levotyroxínu, je počas celej doby použiteľnosti lieku stabilnejší.

3. Nastali zmeny v pokynoch týkajúcich sa užívania tohto nového zloženia?

Nie, spôsob užívania lieku sa nezmenil. Vždy sa riadte pokynmi lekára o dávkovaní, spôsobe užívania lieku a následných kontrol.

4. Čo mám robiť, keď mi lekárnik dal tablety s novým zložením prvýkrát? Mám navštíviť svojho lekára?

Skontrolujte názov a silu lieku, ktorý ste dostali, pretože škatuľka a vnútorný obal (tzv. blister) Vášho lieku mohli zmeniť farby (pozri Prílohu).

Tablety s novým zložením užívajte úplne rovnako, ako ste užívali pôvodné tablety. Obráťte sa na svojho lekára, aby Vám objasnil, či je potrebné skontrolovať činnosť štítnej žľazy po začatí liečby tabletami s novým zložením. Keď raz začnete užívať tablety s novým zložením, musíte pokračovať už len v užívaní tohto zloženia.

5. Aké sú riziká v súvislosti so zmenou zloženia?

Nepredpokladajú sa žiadne zmeny v bezpečnosti lieku. Liečivom je stále sodná soľ levotyroxínu z rovnakého výrobného zdroja. Zmenili sa iba pomocné látky.

Preukázalo sa, že nové pomocné látky nemenia množstvo liečiva, ktoré vstupuje do krvi, ani rýchlosť, ktorou sa dostane do cieľového orgánu. Takto je zabezpečené, že účinnosť a bezpečnosť sú rovnaké ako pri pôvodnom zložení.

Vstrebávanie účinnej látky sa však môže u niektorých pacientov medzi jednotlivými liekmi lísiť, čo môže viesť k nerovnováhe vo funkcii štítnej žľazy (pozri otázku č. 6 „Aké sú príznaky nerovnováhy vo funkcii štítnej žľazy, o ktorých by som mal vedieť?“). Ak si myslíte, že máte príznaky, ktoré naznačujú nerovnováhu vo funkcii štítnej žľazy, je potrebné čo najskôr kontaktovať svojho lekára.

6. Aké sú príznaky nerovnováhy vo funkcii štítnej žľazy, o ktorých by som mal vedieť?

Klinické príznaky nerovnováhy vo funkcii štítnej žľazy nie sú veľmi špecifické a môžu sa lísiť od pacienta k pacientovi.

Znižená funkcia štítnej žľazy: neobvyklá únava, zápcha a celkový pocit spomalenia sú najčastejšími príznakmi súvisiacimi s nedostatočnou hladinou hormónu štítnej žľazy.

Zvýšená funkcia štítnej žľazy: potenie, rýchly srdcový tep, búšenie srdca a nepokoj sú príznaky, ktoré môžu naznačovať príliš vysokú hladinu hormónu štítnej žľazy.

7. Aké sú zmeny na škatuľke a blistri

L-Thyroxin 50 Berlin-Chemie

pôvodné zloženie tabletov



nové zloženie tabletov



Lot	L-Thyroxin 50 Berlin-Chemie	L-Thyroxin 50 Berlin-Chemie	L-Thyroxin 50 Berlin-Chemie
EXP	50 mikrogramov tabletby sodná sol' levothyroxinu	50 mikrogramov tabletby sodná sol' levothyroxinu	50 mikrogramov tabletby sodná sol' levothyroxinu
Lot	 BERLIN-CHEMIE MENARINI	 BERLIN-CHEMIE MENARINI	 BERLIN-CHEMIE MENARINI
EXP	L-Thyroxin 50 Berlin-Chemie	L-Thyroxin 50 Berlin-Chemie	L-Thyroxin 50 Berlin-Chemie
Lot	50 mikrogramov tabletby sodná sol' levothyroxinu	50 mikrogramov tabletby sodná sol' levothyroxinu	50 mikrogramov tabletby sodná sol' levothyroxinu
EXP	Berlin-Chemie AG	Berlin-Chemie AG	Berlin-Chemie AG
Lot	L-Thyroxin 50 Berlin-Chemie	L-Thyroxin 50 Berlin-Chemie	L-Thyroxin 50 Berlin-Chemie
EXP	50 mikrogramov tabletby sodná sol' levothyroxinu	50 mikrogramov tabletby sodná sol' levothyroxinu	50 mikrogramov tabletby sodná sol' levothyroxinu
Lot	 BERLIN-CHEMIE MENARINI	 BERLIN-CHEMIE MENARINI	 BERLIN-CHEMIE MENARINI
EXP	L-Thyroxin 50 Berlin-Chemie	L-Thyroxin 50 Berlin-Chemie	L-Thyroxin 50 Berlin-Chemie
Lot	50 mikrogramov tabletby sodná sol' levothyroxinu	50 mikrogramov tabletby sodná sol' levothyroxinu	50 mikrogramov tabletby sodná sol' levothyroxinu
EXP	Berlin-Chemie AG	Berlin-Chemie AG	Berlin-Chemie AG

101	<p>L-Thyroxin 50</p> <p>Berlin-Chemie</p> <p>50 mikrogramov tablet</p> <p>sodná sol' levotyroxínu</p>	<p>Zmenené pomocné látky</p>	<p>L-Thyroxin 50</p> <p>Berlin-Chemie</p> <p>50 mikrogramov tablet</p> <p>sodná sol' levotyroxínu</p>
102	<p>Zmenené pomocné látky</p>	<p>BERLIN-CHEMIE</p> <p>MENARINI</p>	<p>Zmenené pomocné látky</p>
103	<p>BERLIN-CHEMIE</p> <p>MENARINI</p>	<p>L-Thyroxin 50</p> <p>Berlin-Chemie</p> <p>50 mikrogramov tablet</p> <p>sodná sol' levotyroxínu</p>	<p>BERLIN-CHEMIE</p> <p>MENARINI</p>
104	<p>L-Thyroxin 50</p> <p>Berlin-Chemie</p> <p>50 mikrogramov tablet</p> <p>sodná sol' levotyroxínu</p>	<p>Zmenené pomocné látky</p>	<p>L-Thyroxin 50</p> <p>Berlin-Chemie</p> <p>50 mikrogramov tablet</p> <p>sodná sol' levotyroxínu</p>
105	<p>Zmenené pomocné látky</p>	<p>Berlin-Chemie AG</p>	<p>Zmenené pomocné látky</p>
106	<p>Berlin-Chemie AG</p>	<p>L-Thyroxin 50</p> <p>Berlin-Chemie</p> <p>50 mikrogramov tablet</p> <p>sodná sol' levotyroxínu</p>	<p>Berlin-Chemie AG</p>
107	<p>L-Thyroxin 50</p> <p>Berlin-Chemie</p> <p>50 mikrogramov tablet</p> <p>sodná sol' levotyroxínu</p>	<p>Zmenené pomocné látky</p>	<p>L-Thyroxin 50</p> <p>Berlin-Chemie</p> <p>50 mikrogramov tablet</p> <p>sodná sol' levotyroxínu</p>

L-Thyroxin 75 Berlin-Chemie

pôvodné zloženie tablet



nové zloženie tabletov



Lot	L-Thyroxin 75 Berlin-Chemie 75 mikrogramov tabletby sodná soľ levotyroxínu	 BERLIN-CHEMIE MEINARINI	L-Thyroxin 75 Berlin-Chemie 75 mikrogramov tabletby sodná soľ levotyroxínu	 BERLIN-CHEMIE MEINARINI
EXP	 BERLIN-CHEMIE MEINARINI			
Lot	L-Thyroxin 75 Berlin-Chemie 75 mikrogramov tabletby sodná soľ levotyroxínu			
EXP		Berlin-Chemie AG		
Lot	L-Thyroxin 75 Berlin-Chemie 75 mikrogramov tabletby sodná soľ levotyroxínu			
EXP	Berlin-Chemie AG			
Lot	L-Thyroxin 75 Berlin-Chemie 75 mikrogramov tabletby sodná soľ levotyroxínu			
EXP			Berlin-Chemie AG	
Lot	L-Thyroxin 75 Berlin-Chemie 75 mikrogramov tabletby sodná soľ levotyroxínu			
EXP				Berlin-Chemie AG
Lot	L-Thyroxin 75 Berlin-Chemie 75 mikrogramov tabletby sodná soľ levotyroxínu	 BERLIN-CHEMIE MEINARINI	L-Thyroxin 75 Berlin-Chemie 75 mikrogramov tabletby sodná soľ levotyroxínu	
EXP				
Lot	L-Thyroxin 75 Berlin-Chemie 75 mikrogramov tabletby sodná soľ levotyroxínu			
EXP				

 Berlin-Chemie 75 mikrogramov tablet sodná soľ levotyroxínu	 Zmenené pomocné látky  BERLIN-CHEMIE MENARINI	 Berlin-Chemie 75 mikrogramov tablet sodná soľ levotyroxínu
 L-Thyroxin 75 Berlin-Chemie 75 mikrogramov tablet sodná soľ levotyroxínu	 Zmenené pomocné látky  BERLIN-CHEMIE MENARINI	 Berlin-Chemie 75 mikrogramov tablet sodná soľ levotyroxínu
 L-Thyroxin 75 Berlin-Chemie 75 mikrogramov tablet sodná soľ levotyroxínu	 Zmenené pomocné látky  BERLIN-CHEMIE MENARINI	 Berlin-Chemie 75 mikrogramov tablet sodná soľ levotyroxínu
 Berlin-Chemie AG	 Zmenené pomocné látky  BERLIN-CHEMIE MENARINI	 Berlin-Chemie AG

L-Thyroxin 100 Berlin-Chemie

pôvodné zloženie tablet



nové zloženie tablet



Lot	L-Thyroxin 100 Berlin-Chemie 100 mikrogramov tablety sodná soľ levotyroxínu	L-Thyroxin 100 Berlin-Chemie 100 mikrogramov tablety sodná soľ levotyroxínu
EXP	BERLIN-CHEMIE MENARINI	BERLIN-CHEMIE MENARINI
Lot	L-Thyroxin 100 Berlin-Chemie 100 mikrogramov tablety sodná soľ levotyroxínu	L-Thyroxin 100 Berlin-Chemie AG
EXP	Berlin-Chemie AG	Berlin-Chemie AG
Lot	L-Thyroxin 100 Berlin-Chemie 100 mikrogramov tablety sodná soľ levotyroxínu	L-Thyroxin 100 Berlin-Chemie 100 mikrogramov tablety sodná soľ levotyroxínu
EXP	BERLIN-CHEMIE MENARINI	BERLIN-CHEMIE MENARINI
Lot	L-Thyroxin 100 Berlin-Chemie 100 mikrogramov tablety sodná soľ levotyroxínu	L-Thyroxin 100 Berlin-Chemie 100 mikrogramov tablety sodná soľ levotyroxínu
EXP	Berlin-Chemie AG	Berlin-Chemie AG
Lot	L-Thyroxin 100 Berlin-Chemie 100 mikrogramov tablety sodná soľ levotyroxínu	L-Thyroxin 100 Berlin-Chemie 100 mikrogramov tablety sodná soľ levotyroxínu
EXP	BERLIN-CHEMIE MENARINI	BERLIN-CHEMIE MENARINI

Lot	L-Thyroxin 100 Berlin-Chemie 100 mikrogramov tablety sodná soľ levotyroxínu	Zmenené pomocné látky	L-Thyroxin 100 Berlin-Chemie 100 mikrogramov tablety sodná soľ levotyroxínu	Zmenené pomocné látky
EXP	BERLIN-CHEMIE MENARINI	BERLIN-CHEMIE MENARINI	BERLIN-CHEMIE MENARINI	BERLIN-CHEMIE MENARINI
Lot	L-Thyroxin 100 Berlin-Chemie 100 mikrogramov tablety sodná soľ levotyroxínu	Zmenené pomocné látky	L-Thyroxin 100 Berlin-Chemie 100 mikrogramov tablety sodná soľ levotyroxínu	Zmenené pomocné látky
EXP	Berlin-Chemie AG	Berlin-Chemie AG	Berlin-Chemie AG	Berlin-Chemie AG
Lot	L-Thyroxin 100 Berlin-Chemie 100 mikrogramov tablety sodná soľ levotyroxínu	Zmenené pomocné látky	L-Thyroxin 100 Berlin-Chemie 100 mikrogramov tablety sodná soľ levotyroxínu	Zmenené pomocné látky
EXP	BERLIN-CHEMIE MENARINI	BERLIN-CHEMIE MENARINI	BERLIN-CHEMIE MENARINI	BERLIN-CHEMIE MENARINI

L-Thyroxin 125 Berlin-Chemie

pôvodné zloženie tablet



nové zloženie tablet



Lot	L-Thyroxin 125 Berlin-Chemie 125 mikrogramov tablety sodná soľ levotyroxínu	L-Thyroxin 125 Berlin-Chemie 125 mikrogramov tablety sodná soľ levotyroxínu
EXP	BERLIN-CHEMIE MENARINI	BERLIN-CHEMIE MENARINI
Lot	L-Thyroxin 125 Berlin-Chemie 125 mikrogramov tablety sodná soľ levotyroxínu	L-Thyroxin 125 Berlin-Chemie AG
EXP	Berlin-Chemie AG	Berlin-Chemie AG
Lot	L-Thyroxin 125 Berlin-Chemie 125 mikrogramov tablety sodná soľ levotyroxínu	L-Thyroxin 125 Berlin-Chemie 125 mikrogramov tablety sodná soľ levotyroxínu
EXP	BERLIN-CHEMIE MENARINI	BERLIN-CHEMIE MENARINI
Lot	L-Thyroxin 125 Berlin-Chemie 125 mikrogramov tablety sodná soľ levotyroxínu	L-Thyroxin 125 Berlin-Chemie 125 mikrogramov tablety sodná soľ levotyroxínu
EXP	Berlin-Chemie AG	Berlin-Chemie AG
Lot	L-Thyroxin 125 Berlin-Chemie 125 mikrogramov tablety sodná soľ levotyroxínu	L-Thyroxin 125 Berlin-Chemie 125 mikrogramov tablety sodná soľ levotyroxínu
EXP	BERLIN-CHEMIE MENARINI	BERLIN-CHEMIE MENARINI

Lot	L-Thyroxin 125 Berlin-Chemie 125 mikrogramov tablety sodná soľ levotyroxínu	Zmenené pomocné látky	L-Thyroxin 125 Berlin-Chemie 125 mikrogramov tablety sodná soľ levotyroxínu	Zmenené pomocné látky
EXP	BERLIN-CHEMIE MENARINI	BERLIN-CHEMIE MENARINI	BERLIN-CHEMIE MENARINI	BERLIN-CHEMIE MENARINI
Lot	L-Thyroxin 125 Berlin-Chemie 125 mikrogramov tablety sodná soľ levotyroxínu	Zmenené pomocné látky	L-Thyroxin 125 Berlin-Chemie 125 mikrogramov tablety sodná soľ levotyroxínu	Zmenené pomocné látky
EXP	Berlin-Chemie AG	Berlin-Chemie AG	Berlin-Chemie AG	Berlin-Chemie AG
Lot	L-Thyroxin 125 Berlin-Chemie 125 mikrogramov tablety sodná soľ levotyroxínu	Zmenené pomocné látky	L-Thyroxin 125 Berlin-Chemie 125 mikrogramov tablety sodná soľ levotyroxínu	Zmenené pomocné látky
EXP	BERLIN-CHEMIE MENARINI	BERLIN-CHEMIE MENARINI	BERLIN-CHEMIE MENARINI	BERLIN-CHEMIE MENARINI

L-Thyroxin 150 Berlin-Chemie

pôvodné zloženie tablet



nové zloženie tablet



Lot	L-Thyroxin 150	Berlin-Chemie	150 mikrogramov tablety	sodná soľ levotyroxínu
EXP				
Lot	L-Thyroxin 150	Berlin-Chemie	150 mikrogramov tablety	sodná soľ levotyroxínu
EXP				
Lot	L-Thyroxin 150	Berlin-Chemie	150 mikrogramov tablety	sodná soľ levotyroxínu
EXP		Berlin-Chemie AG		
Lot	L-Thyroxin 150	Berlin-Chemie	150 mikrogramov tablety	sodná soľ levotyroxínu
EXP		Berlin-Chemie AG		
Lot	L-Thyroxin 150	Berlin-Chemie	150 mikrogramov tablety	sodná soľ levotyroxínu
EXP				
Lot	L-Thyroxin 150	Berlin-Chemie	150 mikrogramov tablety	sodná soľ levotyroxínu
EXP				

Lot	L-Thyroxin 150	Berlin-Chemie	150 mikrogramov tablety	sodná soľ levotyroxínu
EXP				
Lot	L-Thyroxin 150	Berlin-Chemie	150 mikrogramov tablety	sodná soľ levotyroxínu
EXP				
Lot	L-Thyroxin 150	Berlin-Chemie	150 mikrogramov tablety	sodná soľ levotyroxínu
EXP		Berlin-Chemie AG		
Lot	L-Thyroxin 150	Berlin-Chemie	150 mikrogramov tablety	sodná soľ levotyroxínu
EXP				
Lot	L-Thyroxin 150	Berlin-Chemie	150 mikrogramov tablety	sodná soľ levotyroxínu
EXP		Berlin-Chemie AG		

